

**VYKONÁVACIE ROZHODNUTIE KOMISIE (EÚ) 2016/2100****z 30. novembra 2016,**

**ktorým sa určuje, že dočasné pozastavenie preferenčného cla stanoveného na základe stabilizačného mechanizmu pre banány v rámci Dohody o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej nie je pre rok 2016 pre dovoz banánov s pôvodom v Peru vhodné**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii a Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 19/2013 z 15. januára 2013, ktorým sa vykonáva bilaterálna ochranná doložka a stabilizačný mechanizmus v súvislosti s banánmi, stanovené v Dohode o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej <sup>(1)</sup>, a najmä na jeho článok 15,

keďže:

- (1) Dohodou o obchode medzi Európskou úniou a jej členskými štátmi na jednej strane a Kolumbiou a Peru na strane druhej bol zavedený stabilizačný mechanizmus pre banány, ktorý dočasne nadobudol účinnosť medzi zmluvnými stranami vo vzťahu ku Kolumbii 1. augusta 2013 a vo vzťahu k Peru 1. marca 2013.
- (2) Podľa tohto mechanizmu a podľa článku 15 ods. 2 nariadenia (EÚ) č. 19/2013, ak sa prekročí stanovený spúšťačí objem dovozu čerstvých banánov (položka 0803 90 10 kombinovanej nomenklatúry Európskej únie z 1. januára 2012) z jednej z dotknutých krajín, Komisia prijme vykonávací akt, ktorým môže byť dočasne pozastaviť preferenčné clo uplatňované na dovoz čerstvých banánov z uvedenej krajiny alebo určiť, že takéto pozastavenie nie je vhodné.
- (3) Rozhodnutie Komisie sa prijme v súlade s článkom 8 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 <sup>(2)</sup> v spojení s článkom 4 uvedeného nariadenia.
- (4) Dovoz čerstvých banánov s pôvodom v Peru do Európskej únie prekročil 24. októbra 2016 hraničnú hodnotu 90 000 metrických ton stanovenú v uvedenej dohode.
- (5) V tejto súvislosti podľa článku 15 ods. 3 nariadenia (EÚ) č. 19/2013 Komisia zohľadnila vplyv daného dovozu na situáciu na trhu Únie s banánmi, aby rozhodla, či sa má preferenčné clo pozastaviť. Na tento účel Komisia preskúmala vplyv daného dovozu na úroveň cien v Únii, rozvoj dovozu z iných zdrojov a celkovú stabilitu trhu Únie s čerstvými banánmi.
- (6) Dovoz čerstvých banánov z Peru predstavoval 4,3 % celkového dovozu čerstvých banánov do Európskej únie v rámci stabilizačného mechanizmu v súvislosti s banánmi, keď prekročil stanovenú hraničnú hodnotu na rok 2016. Na základe obdobia od januára do augusta 2016 predstavoval dovoz z Peru len asi 2 % celkového dovozu čerstvých banánov do Európskej únie. Na základe prognózy dovozu do konca roku 2016 a berúc do úvahy vývoj doterajšieho mesačného dovozu v roku 2016 dovoz banánov z Peru pravdepodobne neprekročí úroveň 2 % celkového dovozu za celý rok 2016, t. j. ročná úroveň dovozu z Peru by zodpovedala úrovni z roku 2015.
- (7) Dovozná cena v prípade Peru bola počas prvých 8 mesiacov roku 2016 na priemernej úrovni 718 EUR/tonu, čo je o 13 % viac ako priemerné ceny celkového dovozu čerstvých banánov do EÚ z iných krajín.

<sup>(1)</sup> Ú. v. EÚ L 17, 19.1.2013, s. 1.

<sup>(2)</sup> Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie (Ú. v. EÚ L 55, 28.2.2011, s. 13).

- (8) Dovoz čerstvých banánov z ostatných tradičných veľkých krajín vývozu, s ktorými má EÚ takisto dohodu o voľnom obchode, konkrétne z Kolumbie, Kostariky a Panamy, zostal do októbra 2016 do značnej miery pod hraničnými hodnotami stanovenými pre tieto krajiny v rámci porovnateľných stabilizačných mechanizmov a v posledných štyroch rokoch sledoval podobné trendy a jednotkové hodnoty. Napríklad v októbri 2016 bola úroveň dovozu z Kolumbie 792 tisíc ton a dovozu z Kostariky 521 tisíc ton pod stanovenými hraničnými hodnotami, čo je oveľa vyšší objem ako celková spúšťačia úroveň pre Peru počas celého roka (90 tisíc ton).
- (9) Priemerná veľkoobchodná cena banánov na trhu Únie na začiatku októbra 2016 (903 EUR/tonu) nezaznamenala výraznejšie zmeny v porovnaní s priemernými veľkoobchodnými cenami žltých banánov v predchádzajúcich mesiacoch.
- (10) Neexistuje teda ani náznak toho, že by stabilita trhu Únie bola narušená dovozom čerstvých banánov z Peru nad vymedzený ročný spúšťačí objem dovozu, ani dôkaz, že by to malo výrazný vplyv na situáciu producentov z EÚ.
- (11) V októbri 2016 neexistoval nijaký náznak hrozby vážneho zhoršenia alebo náznak vážneho zhoršenia situácie výrobcov v najvzdialenejších regiónoch Únie.
- (12) Na základe uvedeného preskúmania Komisia dospela k záveru, že pozastavenie preferenčného cla na dovoz banánov s pôvodom v Peru nie je vhodné,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

#### Článok 1

Dočasné pozastavenie preferenčného cla na dovoz čerstvých banánov zatriedených do položky 0803 90 10 kombinovanej nomenklatúry Európskej únie a s pôvodom v Peru nie je počas roku 2016 vhodné.

#### Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho uverejnenia v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 30. novembra 2016

Za Komisiu  
predseda  
Jean-Claude JUNCKER